

📍 Avenue Edouard Branly - 33950 LÈGE-CAP-FERRET  
☎️ +33 (0)5 56 60 70 76  
✉️ qe.reception@siblu.fr 🌐 siblu.fr

Astreinte technique de 17h à 22h ou 06 01 64 83 51  
Sécurité de 19h à 8h : 07 45 53 91 35  
Numéros d'urgence / Emergency numbers 📞 15 - 112  
Numéro pompiers / Fire service 📞 18  
🚶➡️ Gardez votre sang froid / Keep calm

- 1 Réception, *Reception*
- 2 Scène
- 3 Snack
- 4 Bar / Restaurant
- 5 Salle Fitness
- 6 Espace Bien être
- 7 Aire de jeux
- 8 Clubs enfants, *Kid's Clubs*
- 9 Sanitaires, laverie, *Sanitary block, launderette*
- 10 Barbecue
- 11 Local technique / Poste Haute Tension
- 12 Accueil propriétaires, *Owner's office*
- 13 Aire d'exposition de mobil homes, *Holiday home showground*
- 14 Location de vélos, *Bike hire*
- ♻️ Point recyclage, *Recycling area*
- P Parking, *Car park*
- ♿️ Accès PMR, *Disabled access*
- 🕒 Ouverture de la barrière 7h/23h, *Barrier opening time 7am/11pm*
- 📶 Zone Wifi gratuit, *Free Wifi*
- 🔌 Borne de recharge électrique, *Electric charging points*



- 👤 Point de rassemblement, *Assembly point*
- 🔥 RIA, *Fire hoses*
- 🔴 Extincteur, *Fire extinguisher*
- 👨‍⚕️ Défibrillateur, *Defibrillator*
- 🔲 Bouche d'incendie armée, *Fire Hydrant*
- ➡️ Sens d'évacuation, *Access to assembly point*
- 🏠 Premiers secours, *First aid post*
- ⚠️ Tableau Générale Haute Tension
- 🚰 Cuve à gaz

**EVACUATION**

En cas d'audition du signal d'alarme ou du message d'évacuation, évacuez votre famille en suivant le fléchage, sauf instruction contraire du directeur de l'établissement. N'UTILISEZ PAS VOTRE VEHICULE.

*If you hear an alarm signal or the message to evacuate, you must evacuate your family following the signs, except if the campsite officials say otherwise. DO NOT USE YOUR VEHICLE.*

👤 En cas de sinistre, dirigez-vous vers les points de rassemblement sur le terrain de pétanque.  
*In the event of a serious incident, proceed to go to the assembly point on the petanque field.*

**INCENDIE**

Pour la sécurité de tous, nous vous demandons, dès votre arrivée, de repérer votre point de rassemblement et de vous assurer que chaque membre de votre famille est informé. For the security of everyone please familiarise yourself and each member of your family with this evacuation plan.

<p><b>En cas d'incendie</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 - Garder votre calme</li> <li>2 - Prévenir la réception ou la sécurité et suivre leurs instructions</li> <li>3 - Attaquer le foyer à l'aide de l'extincteur sans prendre de risque</li> </ol>	<p><b>In case of fire</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 - Keep calm.</li> <li>2 - Make yourself known to the reception or security team and follow their instructions</li> <li>3 - Attack the fire with the fire extinguisher without taking any risk.</li> </ol>
--	--

Réalisation Imprimerie Gautier : 05 56 46 29 18 - Pessac (33)

Les dessins indiquant l'emplacement des services et activités ne sont pas représentatifs de la réalité. The drawings of the location of services and activities are not representative of the reality.